

# EL TELEGRAMA DEL RÍO

Diario ageno á la política.-Defensor de los intereses de España en Marruecos

ملية بر السبت 18 ذي الحجة 1380

AÑO XI || Oficinas y Talleres: Sta. Bárbara, 2 || MELILLA Sábado 30 de Noviembre de 1912 || No se devuelven los originales || Núm. 8399

## La crisis obrera

### Urge el remedio

No es la primera vez que nos ocupamos de la situación del elemento obrero en Melilla para solicitar que á toda prisa se pongan en juego los medios capaces de resolver la crisis actual.

A la actividad febril de ayer ha sucedido la paralización de hoy y los operarios no encuentran ocupación para sus brazos, obligados á éste descanso, pues sabido es que en los hogares pobres al no se trabaja falta el pan.

Terminados los edificios en proyecto, y no teniendo obras en marcha la Junta de Arbitrios, la huelga forzosa se ha extendido de modo alarmante y las familias de los que no encuentran puesto en ninguna parte, sufren las naturales consecuencias de la crisis, cuya solución no se ve próxima.

En la actualidad puede decirse que en Melilla no hay obras que las del elemento obrero parados; pero el director de la Junta de Fomento no puede, bien á su pesar, admitir á los que lo solicitan porque tiene todo el personal necesario y no hay forma de dar ocupación á mas trabajadores. En esas obras se ha forzado la labor todo lo que era dable y habiéndose llegado al límite no pueden ya pensar en ellas los que huelgan.

¿Y la Junta de Arbitrios? Nuestra corporación municipal lucha entre la falta de recursos por el momento y la necesidad de realizar lo antes posible obras de urbanización de las que no hay posibilidad de prescindir.

Muchas veces hemos argumentado al hablar de este asunto en sentido de que tratándose de atenciones de carácter extraordinario, como son las que traen consigo el crecimiento repentino de Melilla, solo se las puede hacer frente con un medio extraordinario también, con la negociación de un empréstito que facilite el dinero preciso para los gastos. Según nuestros informes, la corporación administrativa piensa en realizar dicho empréstito; pero el tiempo pasa y la crisis obrera no se resuelve, y como es cosa que no admite espera, vamos á permitirnos indicar una idea por si se la considera aceptable.

Podría ocurrir que la Junta de Arbitrios por una ó por otra causa no hallase facilidades para colocar las obligaciones que proyecta emitir. ¿Deberá ello ser obstáculo para el desarrollo del plan de urbanización? De ningún modo. La Junta de Fomento acaba de dar la norma á seguir en la materia, demostrando que el no haber tenido éxito la última suscripción de obligaciones, probablemente por lo bajo del interés ofrecido, no impedirá la pronta construcción del cargadero de minerales, pues anunciado el oportuno concurso hubo proposiciones que aceptaron la condición de que el pago se hará precisamente en papel del empréstito, lo que significa para la Corporación un doble beneficio, el industrial y el crédito del dinero.

¿No puede hacer lo propio la Junta de Arbitrios? Creemos que ha llegado el momento de que se intente así, porque es de todo punto necesario la realización de las obras urbanas que den ocupación á los sin trabajo y coloquen á este pueblo en las condiciones materiales á que por su importancia tiene derecho.

El mal á que nos referimos no admite demoras en el remedio, porque cada día que pase sin que este llegue se agrava considerablemente.

Ante la perspectiva del hambre, los obreros pensarán en la emigración y marcharán á buscar la vida á otra parte causando el exodo inmenso perjuicios á esta ciudad.

Gracias á la crisis fueron recientemente no pocos obreros á Larache, sin que allí hayan encontrado la solución que esperaban, y de seguir las cosas así el movimiento emigrativo se acentuará.

Hay motivos para esperar que vencido el mal de hoy, llegue una situación mas favorable y por ello es preciso á toda costa obrar con actividad y con fe.

La Junta de Arbitrios es la llamada á tomar la iniciativa y bien seguro es que tendrá el decidido apoyo de las autoridades y del vecindario.

## De la Plaza y de las posiciones

### Ayudantes de Campo

Se ha ordenado sean reconocidos como Ayudantes de campo del Excmo. señor General de División don Francisco Gómez Jordana, el C. mandante de Infantería don Angel Prats y el Capitán de Caballería don Federico Souza.

### Servicio sanitario

Durante el mes próximo, el servicio sanitario de la Plaza y fuertes y reconocimiento de provisiones, quedará á cargo del Médico segundo don Ramón Pellicer, y como suplente el primero don Francisco Mora.

### Traspuentes

Ha sido nombrado oficial de traspuentes por la plaza, para el mes de Diciembre actual, el segundo Teniente del Regimiento de Infantería San Fernando número 11, don Manuel Molins.

Las clases y soldados traspuentes se alojarán durante dicho tiempo en el Cuartel del Hipódromo.

### El cañonero «Laya»

Procedente de la costa de Poniente, en la que reinaba fortísima marejada del cuarto cuadrante, fondeó ayer en nuestra rada el cañonero «Laya», de la Marina de guerra.

### El toque de oración

Desde mañana y hasta que otra cosa se disponga, el toque de oración por los fuertes y guardias de Plaza, se dará á las cinco de la tarde.

### Revista de Comisario

El lunes próximo pasará la revista de Comisario del mes de Diciembre los Cuospos y Dependencias de este Ejército.

Antes del acto de la revista jurarán Banderas ante la de sus Cuerpos respectivos los reclutas que aún no lo hayan efectuado.

Aquellos que pertenezcan á unidades que no la tengan, lo harán ante la del Regimiento Infantería San Fernando.

### El Yemá de Barraoa

Ayer tuvo lugar el Yemá de Barraoa, de la fracción de su nombre en la kablla de Mezza.

En él no ocurrió novedad alguna digna de ser referida.

Del campo fronterizo á Guelala llegan noticias que acausan suma tranquilidad.

### Omisiones

En no pocas involuntarias omisiones incurrimos ayer, al dar cuenta de la misa de campaña.

En el séquito del Capitán General figuraban el General Casojares y Capitán Cifuentes, y en la Comisión de la Cruz Roja, el señor Prats.

### De regreso

En el correo de ayer regresaron á Melilla los señores Vallesó, Zubizarreta y Malpartida, que constituyen la comisión de la Cámara de Comercio, que en unión de los representantes de la Prensa y de los Casinos, han gestionado en la Corte asuntos de interés para la plaza.

Bien venidos.

## El General Cascajares

En el Hotel Cervantes ofreció ayer el nuevo General un lunch á los jefes y oficiales de Artillería que se encuentran en la plaza.

El Sr. Cascajares levantó su copa por los compañeros, para los que tuvo frases de afecto y de cariño, diciéndoles que es artillero y que seguirá siendo siempre.

Reinó en el acto la mayor cordialidad, haciéndose votos por que esas las más altas jerarquías de la milicia, en bien del Ejército y del Cuerpo.

Muy pronto marchará á la Península el bravo y entusiasmado General.

## DEL INCENDIO

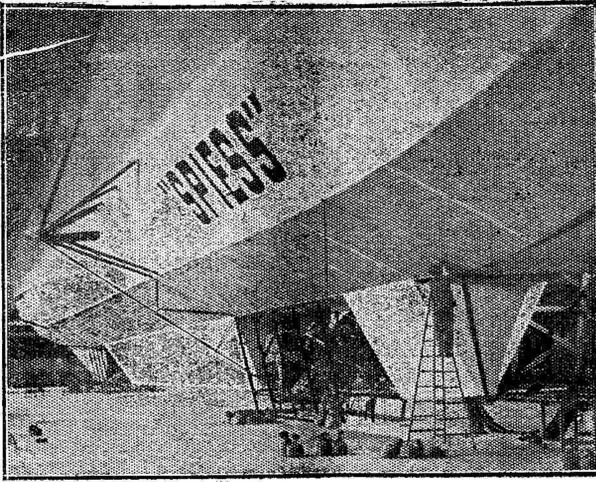
Desde el día dos de Diciembre se realizan todos los géneros salvados del incendio habido en los almacenes de D. David de Salomón Melilla.

Precios baratísimos.—Frente á EL TELEGRAMA DEL RÍO. 115

## MECANÓGRAFO

Se necesita.—Informarán en esta Administración.

## INFORMACIÓN GRAFICA



El «Spies», nuevo dirigible francés que hará dentro poco sus primeros viajes.



Nuevo sistema de identificación de sordo-mudos, adoptado por una sociedad americana. Se escribe en el cuello de esos individuos su nombre y el del Instituto á que pertenece.

## Lo ocurrido en Larache

# HABLANDO CON LOS OBREROS

### Al encuentro de los que regresan

El reporter tuvo noticias de que ayer regresaban, en el vapor correo de Málaga, algunos de los obreros que marcharon á Larache á bordo del vapor Sidi-Musa, formando parte de la ya famosa expedición organizada por el contratista de obras don Francisco Bueno, y para interrogarlos detenidamente hice soto de presencia en el muelle poco antes de que el «Vicente La Rada» tomara fondo.

En este llegaron hasta unos diez y seis, según ellos mismos me aseguraron. Todos fueron á parar á Málaga, en donde han permanecido hasta procurarse medios para regresar á Melilla. Aquí tienen sus familias, y algunos abrigan la esperanza de encontrar ocupación en los mismos talleres y obras en donde trabajaban al emprender su malhadado viaje á Larache.

Les interrogué en grupo, y como las referencias de los unos el interés de las manifestaciones de los otros, me decidí por entrevistar á dos de ellos que, desde los primeros momentos, se han mostrado más comunicativos y ocupados de cosas ar al suavio de preguntas que les dirije.

### Quiénes son

Mis simpáticos interlocutores se llaman, Francisco Guerrero, soltero y domiciliado en el callejón de Sagasta número 6 (barrio del Carmen), y Miguel del Río, soltero también, muy amigo del anterior. Cuando hablabamos, ignoraba á donde iba á habitar.

Guerrero marchó de aquí con la expedición del Sr. Bueno. Como otros muchos, iba á la ventura de Dios, si bien confiaba en mejorar de suerte, pues había oído decir que en Larache se ganaban muy buenos jornales.

Miguel del Río, se hallaba en Larache á la llegada de los obreros de Melilla; mas en vista de lo que allí encasca el trabajo y de lo mal remunerado que está, decidió correr la misma suerte de los que emprendieron el regreso á sus hogares.

### Detalles retrospectivos

A mis preguntas, responde Francisco Guerrero:

—¿Iban contratados por el Sr. Bueno los obreros que do aquí marcharon á Larache?

—Contratados, precisamente, no, y eso ha sido el error de los que el día 9 del actual salieron de este puerto. Verá Vd. El Sr. Bueno, publicó un anuncio en los periódicos de esta plaza diciendo que necesitaba 400 obreros para trabajar en Larache. Esto fué lo bastante para que se le presentaran muchos más de los que dicho señor pedía, el cual á todos les prometió que allí ganarían de cuatro pesetas para arriba. Estas promesas no pasaron de palabras, y así como á ninguno de los obreros se le ocurrió exigir al contratista garantías sólidas, esto no les advirtió tampoco si podría facilitarles trabajo inmediatamente después de arribar á aquel puerto.

—¿Luego entonces el Sr. Bueno no ha incurrido en responsabilidad de ninguna clase?

—Material, no señor; pero moralmente, créame V. que solo él es el culpable de las amarguras padecidas por los obreros en aquellas tierras.

—¿A cargo de quien corría el abono del pasaje?

—A cargo de los obreros.

—¿Importaba mucho?

—Diez pesetas cada pasaje.

—¿Cuántos obreros embarcaron con el Sr. Bueno?

—Si no es infiel mi memoria, 269. Algunos llevaban á sus mujeres. Además, marcharon aquel día y en el mismo barco, 55 obreros, que ni de vista conocí al Sr. Bueno.

—¿A qué oficios pertenecían los obreros expedicionarios?

—Los menos, eran carpinteros y albañiles de reconocida aptitud. Los más, jornaleros. También figuraban algunos barberos, y camareros, que esperaban colocarse allí sin la intervención del señor Bueno.

—Es decir, que de la expedición obrera...  
—Formaban parte muchos, solo con el

deseo de probar fortuna, aprovechando la baratura del pasaje. Que yo recuerde en este momento, contratados por el señor Bueno, y con derecho á devengar salario desde el día de la partida, fueron solo los siguientes; un joven apellidado Santonja, que debía ejercer de listero; Arturo Artalejo, á quien el citado contratista le ofreció seis pesetas de sueldo, por desempeñar igual cometido que el anterior; Joaquín Ramirez, en calidad de capataz; José María Tomé Castro, para trabajo de oficina; Francisco Guirra, para igual cometido; y Ramón Fernández, capataz.

—¿Ninguno más?  
—En las condiciones que los anteriores, creo que no marchó ningún otro. Los demás, hasta 269, embarcaron fiados solo en promesas que no se han visto cumplidas, quizás contra la voluntad del que con razón culpan los obreros de sus desdichas. Más adelante verá en lo que me fundo para hablar de la manera que lo hago. Desde luego, hay que convenir en que todos han contribuido al mal que lamentamos: los obreros por no exigir las garantías necesarias, y el Sr. Bueno por ofrecer lo que no tenía la seguridad de cumplir.

—Se dijo aquí el día 9, poco después de haber embarcado los obreros, que el Capitán del «Sidi-Musa» se negó aquella noche á zarpar para Larache. ¿Es cierto esto?

—Según oímos decir á bordo, el «Sidi-Musa» no podía transportar más que 303 pasajeros, so pena de exponerse á incurrir en responsabilidad. Como además de los 269 obreros que marcharon con el Sr. Bueno, el consignatario del barco expendió 55 pasajes más á otros tantos viajeros, al enterarse el capitán parece que se opuso resueltamente á abandonar el puerto. Esta actitud del marino inglés estuvo á punto de originar un serio conflicto, al que puso término el citado consignatario. Avisado oportunamente, fué á bordo conferenciando con el capitán, quien se decidió á abandonar estas aguas, como así lo hizo algunas horas después, con rumbo á Larache.

### Desembarca la expedición

—¿Cuando desembarcaron ustedes en Larache?

—El día 11.

—¿Es cierto que el señor Bueno tenía preparado local propósito para albergar á los obreros?

—No, señor. Y á ninguno le extrañó, porque á ninguno hubo de prometerle tal cosa el señor Bueno.

—¿Qué sucedió, pues?

—Que nos lanzamos—y hablo así, porque desde este momento me decidí correr la misma suerte que los demás—en busca de alojamiento, cosa en extremo difícil en aquella población, especialmente para los que como nosotros, no estábamos muy sobrados de recursos.

—¿Cómo se las arreglaron ustedes para albergarse?

—Los que llevaban algún dinero, encontraron donde alojarse, después de recorrer varias veces la plaza y de suplicar á posaderos y fondistas.

—¿Y los que de él carecían?

—Como el frío era muy intenso, y nadie se compadecía de su situación, acudieron al señor Bueno, que gestionó fueran admitidos en una especie de posada denominada Fondak Aleman. Este Fondak se halla situado en el camino que conduce á Alcazar, en un lugar llamado Mensa, distante unos dos kilómetros de Larache. Mensa es un pequeño poblado que lo integran varias barraoas habitadas por obreros de distintas naciones que prestan servicio en una compañía alemana que tiene á su cargo importantes trabajos.

### Decepción

—¿Al siguiente día, ó sea el 12, todos los obreros se presentaron al señor Bueno, con objeto de trabajar?

—Así, fué en efecto; mas su decepción fué grande al enterarse que las obras contratadas por el señor Bueno, no podían dar comienzo por dificultades por nadie previstas. Aquel día ó sea el 12, solo trabajaron unos 40 obreros, que se dedicaron á desembarcar el material de vía estrecha, carros y herramientas que el contratista había llevado de Melilla. Al siguiente día, sucedió lo propio. En su vista, los que carecían de toda clase de recursos, buscaron ocupación en distintos menesteres. En algunas partes les admitían, compadecidos de su situación.

—¿Y que explicación daba el señor Bueno?

—El señor Bueno, con su familia, fué á vivir al Restaurant Español, situado en la calle Real, cuyo propietario es don Francisco Mensa. Cuando le interrogaban los obreros, contestaba que hasta dentro de algunos días no podría darles trabajo, pues se habían presentado algunos obstáculos imposibles de allanar.

—¿Y qué más?

—A los cinco ó seis días, los propietarios del Fondak Aleman, echaron de menos algunas gallinas, del corral donde las tenían. Como no fué posible descubrir al autor ó autores de la sustracción de las aves, despidieron á los obreros españoles que en el Fondak se alojaban. Conviene consignar que en dicho establecimiento pernoctaban muchos obreros que nada tenían que ver con los que fueron de Melilla.

—¿Y qué hicieron aquellos al ser despididos?

—Desesperados, faltos de todo, unos

dién obreros presentaron á nuestro consul en Larache, Sr. Zugasti, exponiéndole su precaria situación. El Sr. Zugasti los recibió atentemente, advirtiéndoles que nada podía hacer contra el Sr. Bueno, pues no existía documento alguno que probase que aquel hubiera faltado á sus compromisos. Como último recurso, rogaronle que los reintegrara á la Península.

—¿Accedió á ello nuestro consul?

—No solo se avino á lo solicitado por los obreros, sino que les prometió socorrerles con una peseta diaria á cada uno, mientras llegaba el vapor en que habían de embarcar. Tres días percibieron el socorro prometido. En la tarde del último, embarcaron en un vapor que los condujo á Tanger. Enterado el consul español en esta última capital de la llegada de los obreros, los socorrió también, facilitándoles el pasaje á bordo del vapor «Maluya», que aquella noche zarpó para Melilla. Estos fueron los primeros obreros que tornaron á sus hogares despues de varios días de penalidades sin cuento. Algunos encontraron trabajo en Tanger, y otros marcharon á Algeciras, pagándose el viaje.

### La segunda expedición

—Mientras tanto, ¿qué era de ustedes?

—Ya lo puede V. suponer. Como las obras contratadas por el Sr. Bueno no tomaban impulso, cada cual se dedicó á lo que le deparara su desgracia.

—¿Todos lograron ocuparse?

—No, señor. Hoy por hoy, el trabajo escasea mas en Larache que en Melilla. No creo que suceda lo mismo parados algunos meses.

—¿Entonces como se las arreglaban para vivir?

—No puedo contestarle categoricamente, porque heerto daba que pensar la situación que atravesaba cada uno para cuidar de la de los demás.

—¿El Sr. Bueno se mostraba ageno á tanta desgracia?

—El Sr. Bueno, cuando se le pedían dos pesetas, las daba, y nada más.

—¿Se negó alguna vez á socorrer á los que á él acudían?

—Dado lo diseminados que andaban los obreros, no es posible saber si tal cosa sucedió. El día 20, nos reunimos unos ochenta obreros, visitando al señor Zugasti, que nos dispensó cariñosas acogidas. Lamentóse de nuestro estado, y nos ofreció enviarnos á Tanger en el primer vapor que arribara á Larache.

Al despedirnos, nos socorrió con una peseta á cada uno. Este socorro lo seguimos percibiendo hasta el día 22, que embarcamos en el vapor «Valencia» que nos condujo á Tanger. La noche de este día, la pasamos en el puerto de Tanger, á bordo del citado barco, y en la mañana del 23, el capitán, compadecido de nuestra miseria, dió orden para que se nos diera de comer. Enviarnos record á tierra, y poco despues, por indicación de nuestro consul, trasladáramos al «Vicente Ferrer», que aquella tarde daba fondo en Algeciras. Como carecíamos de dinero para ir á tierra, y las autoridades de Marina, enteradas de nuestra llegada, nada disponían, el capitán del «Vicente Ferrer» arrió los botes y ellos nos dejaron en el desembarcadero. Allí nos aguardaban nuevas penalidades. En el Centro de Poliois, adonde acudimos, se nos dijo que nada podían hacer en nuestro favor. Que querias que no, invadimos la posada de Tarifa, situada en la calle del mismo nombre. Al amanecer del día 24, un grupo de unos treinta, convencidos de que nadie acudiría en nuestro socorro, decidieron marchar á Málaga á pié, y así lo efectuaron. Los que quedamos en Algeciras, pretendimos ver al Alcalde; mas esta autoridad no pudo recibirnos. Por cierto, que la policía nos obligó varias veces á diseminarnos, porque estaban prohibidos los grupos. La mañana del 25, solo quedamos en Algeciras, Miguel del Río, otro compañero, cuya familia reside en Melilla, y que sintiéndose gravemente indispuesto, tuvo que tornarse á la posada para curarse, y un servidor. Los demás salieron para Málaga, andando.

—¿Sabe usted el nombre de ese pobre enfermo?

—Lo desconozco. Lo único que sé es que carecía por completo de dinero. Sin duda, habrá tenido que ingresar en el Hospital. Miguel del Río y yo, logramos llegar á Málaga, en ferrocarril, gracias á la bondad del Director de la Compañía de Bobadilla á Algeciras y de un amigo mio, que nos facilitó para obtener el billete. En Málaga hemos sabido que muchos de los que salieron á pié de Algeciras, aun se encuentran por esos caminos.

### Otros detalles

Francisco Guerrero y Miguel del Río, me refirieron otros curiosos detalles.

Cuando que los dueños del Fondak Aleman, de Larache, quisieron cobrarle al señor Bueno la estancia de los obreros en su establecimiento. Le reclamaban 500 pesetas. Habléndose negado á ello, el contratista melillense, aquéllos trataron de agredirle, viéndose obligado el señor Bueno á sacar á relucir su revolver.

Me han asegurado también que uno de los obreros melillenses, por efecto sin duda de los padecimientos sufridos y el frío intenso que reinaba, se sintió repentinamente indispuesto. Conducido al Hospital, falleció á las pocas horas. Ignoran su nombre.

INFORMACIÓN TELEGRÁFICA

De nuestros Corresponsales en Madrid, Provincias y Extranjero

El día que salieron de Lrache, oyeron decir que había fallecido otro de los obreros...

De los obreros que marcharon contratados, Santonja fué despedido; y en cuanto a Arturo Altalejo...

Los demás obreros contratados, siguen allí trabajando por cuenta del contratista.

De los obreros mallienses que marcharon el día 9, solo quedan en Lrache unos 100.

El conocido cochero apodado «Bomba», que marchó el mismo día, con objeto de conocer la población...

Rectores, el acreditado fotógrafo, se encuentra también en Lrache, trabajando más de lo que él podía suponer.

El puplaje para obreros no es posible encontrarlo más barato de 225.

En Lrache, la jornada obrera es de nueve horas y media. Los que trabajan por cuenta, reciben cuarenta céntimos por hora...

F.

Radiograma del Cónsul

En las primeras horas de la madrugada, recibimos el siguiente radiograma del celoso Cónsul de España en Lrache...

«Cónsul de España al Director TELEGRAMA RIF.—Melilla.

Conflicto obreros expedición llegada de Melilla con contratista, ha sido terminado con el reembolso de unos ochenta que se negaron a trabajar».

Sociedades locales

Junta de Beneficencia

El Excmo. Sr. General Gobernador don Máximo Ramos, ha dirigido a todos B. L. M. a vecinos de esta Plaza, de todas clases sociales...

Los boletines que acompañan a los B. L. M., comenzarán en breve a recogerse por los empleados de la caritativa Sociedad.

Salvamento de Naufragos Organizada la Función de Gala en el teatro Reina Victoria a beneficio de la Junta local de Salvamento de Naufragos...

Programa Primero. Sinfonía. Segundo. La comedia en dos actos de los señores Alvarez Quintero titulada «La escudilla sonda».

Cruz Roja Habiendo sido ofrecida por los señores Rivas & C., propietarios del «Kursaal», la función de apertura a beneficio de la Comisión Central de la Cruz Roja...

Dres. Roncal y Bonet

ESPECIALISTAS EN GARGANTA, NARIZ Y OÍDO Conde del Serrallo, 10, pral., deha. Consulta de 1 a 4. 57

CONSULTORIO MÉDICO QUIRÚRGICO

Dres. Rodríguez García y Serrada De 2 1/2 a 4, enfermedades del pecho. De 4 a 5, aparato digestivo. Aplicación del 606 en inyección intravenosa.—Vacunación y revacunación. Conde del Serrallo, 5, pral., deha. 11 68



Hasta la vista

Ayer la famosa Goya dejó el africano suelo después de haber conquistado muchas palmas y dinero. Durante su estancia en esta, ella fué el tema perpetuo del palique de los jóvenes...

Rectores, el acreditado fotógrafo, se encuentra también en Lrache, trabajando más de lo que él podía suponer.

El puplaje para obreros no es posible encontrarlo más barato de 225.

En Lrache, la jornada obrera es de nueve horas y media. Los que trabajan por cuenta, reciben cuarenta céntimos por hora...

El conocido cochero apodado «Bomba», que marchó el mismo día, con objeto de conocer la población...

Los demás obreros contratados, siguen allí trabajando por cuenta del contratista.

De los obreros mallienses que marcharon el día 9, solo quedan en Lrache unos 100.

De los obreros que marcharon contratados, Santonja fué despedido; y en cuanto a Arturo Altalejo...

Sociedades locales

Junta de Beneficencia

El Excmo. Sr. General Gobernador don Máximo Ramos, ha dirigido a todos B. L. M. a vecinos de esta Plaza, de todas clases sociales...

Los boletines que acompañan a los B. L. M., comenzarán en breve a recogerse por los empleados de la caritativa Sociedad.

Salvamento de Naufragos Organizada la Función de Gala en el teatro Reina Victoria a beneficio de la Junta local de Salvamento de Naufragos...

Programa Primero. Sinfonía. Segundo. La comedia en dos actos de los señores Alvarez Quintero titulada «La escudilla sonda».

Cruz Roja Habiendo sido ofrecida por los señores Rivas & C., propietarios del «Kursaal», la función de apertura a beneficio de la Comisión Central de la Cruz Roja...

Dres. Roncal y Bonet

ESPECIALISTAS EN GARGANTA, NARIZ Y OÍDO Conde del Serrallo, 10, pral., deha. Consulta de 1 a 4. 57

CONSULTORIO MÉDICO QUIRÚRGICO

Dres. Rodríguez García y Serrada De 2 1/2 a 4, enfermedades del pecho. De 4 a 5, aparato digestivo. Aplicación del 606 en inyección intravenosa.—Vacunación y revacunación. Conde del Serrallo, 5, pral., deha. 11 68

Noticias militares

Retiro Se concede al Teniente Coronel de Artillería, don Ismael Perz Vidal.

Presupuesto aprobado Lo ha sido el formulado para arreglo de los desperfectos que ocasionaron los temporales en las posiciones de Atienza y Sebt.

Abono de tiempo Se concede abono de tiempo para los efectos de permanencia en Melilla, al segundo teniente de la E. R. de Infantería, don Manuel Vazquez.

Ascenso Ascendió a segundo Teniente de la Escuela de reserva de Logñeros, el sargento del séptimo Mixto don Miguel Hernandez Argüelles, muerto el 14 de Mayo en Ben Ayur.

Cruz roja Por acumulación de méritos, se concede esta recompensa al Capitán de Caballería del Regimiento de Alcañares don Manuel Cervero.

Destino El segundo Teniente de la Escuela de Reserva de Infantería, don Antonio Muñoz Dueñas, para del Regimiento de América al Cuadro de eventualidades de Melilla.

Aptos para el ascenso Se declara aptos para el ascenso cuando por antigüedad los corresponden, a los profesores terceros del Cuerpo de Equitación, don Valentín Cerecedo, don Francisco Ramirez Qalataña y don Benito Vecino.

Ingreso en Veterinaria Se dispone el ingreso en este Cuerpo, de tres aspirantes: pero ninguno de ellos es destinado a esa Plaza.

Denegada Se ha dispuesto que el soldado del Regimiento de Artillería de Montaña Julián Rivera, se atenga a lo resuelto con anterioridad sobre su petición que fué, denegada.

La Prensa «El Imparcial» Tiene su fondo «La seguridad pública», y se ocupa de la circular del Fiscal.

Después de mostrarse en desacuerdo con dicho funcionario, por entender que el delito de que habla no está en el fondo de la propaganda, sino en la forma, dice que crear nuevos delitos sería viciosa, además de inaceptable como manifestó el conde de Romanones.

Habla después del decreto creando la Dirección general de seguridad, y manifiesta que el fin que se persigue es plantear, pero tal como se halla concebido el decreto, admite atribuciones y facultades de la naturaleza que el Director General, que pertenecieran a muchos ámbitos y suscitara inquietudes por el prestigio de otros funcionarios, que no pueden considerarse, mientras subsista la actual organización provincial, subalternos del jefe de policía, por mucha categoría que se le otorgue.

«El Rediós» Publica un artículo examinando detalles de la vida de Fardinas. Pone de relieve que fué bautizado dos meses antes del atentado, según un periódico.

Hace constar que no era conocido entre los anarquistas, y deduce que acaso obrara impulsado por la reacción liberal.

Se ocupa también del Tratado con Francia, y expone que hemos salido de un arenal movedizo, entrando en terreno seguro, donde podemos instalarnos o trasladarnos.

Termina el articulista con estas palabras: «El problema marroquí no es de guerra ni de Marine, sino de Hacienda».

De Hacienda El impuesto sobre el estanco. La introducción del cacao.

Una comisión de comisionados de electricidad ha visitado al señor Navarro Revorter, para continuar tratado del proyectado impuesto sobre consumo de fluido.

El ministro de Hacienda hizo hincapié en mantener la cifra de doce millones como producto total de exacción, que no alcanza la fórmula propuesta por los fabricantes.

Propuso que en vez de una escuela gradual se impusiera el tipo único de 17 por 100 sobre las facturas.

Respecto al impuesto municipal, quieren los comisionados que no pase del 25 por ciento; pero el señor Navarro Revorter insinuó la posibilidad de que llegue hasta el 30, por el mal estado económico del Ayuntamiento.

El acuerdo no es todavía completo; pero de una y otra parte hay excelentes disposiciones de transigencia.

Una Comisión de Cámaras Industriales y de productores de cacao, ha visitado también al ministro de Hacienda,

La guerra

Ofensiva griega El ejército del Príncipe. Los turcos derrotados.

En París se han recibido telegramas de Estión en los que las fuerzas que manda el Príncipe heredero de Grecia han conseguido vencer después de gran esfuerzo la resistencia desesperada que oponían en Kaylar las tropas turcas.

Estas se hallaban bajo el mando del General Heid Pacha.

El combate fué muy encarnizado, y ambas partes sufrieron bajas considerables.

Las de los turcos, según informes de origen griego, fueron mil quinientos entre muertos y heridos y quinientos prisioneros.

También perdieron las tropas otomanas siete cañones.

ocupación de una isla. Comisario Se concede el capitulado de la expedición llevada a cabo por parte de la armada griega contra la isla de Cios.

A la hora prevista llegó a las costas una división de la escuadra helenica.

Los buques daban escolta a tres transportes que conducían cada uno de ellos un batallón de infantería y una batería de montaña.

Verificado el desembarco sin dificultad, dos horas después se organizaba la columna y se puso en marcha hacia Kastro, capital de la isla.

El jefe de los griegos envió a la ciudad en emisario con bandera blanca, para intimar al gobernador la rendición.

Dicha autoridad contestó que se le concedería tiempo para decidir.

Varios emisarios visitaron al gobernador indicando la conveniencia de que entregara la plaza; pero el general contestó que de ningún modo lo haría, y en efecto, hizo saber al parlamentario que Kastro resistía.

Poco después, los griegos iniciaron el ataque, librándose un combate sangriento entre los ocupantes y los defensores de la isla, que terminó con la derrota de los turcos.

Los griegos tuvieron un oficial herido y otros soldados muertos.

Las bajas de los turcos fueron numerosas.

La población de la isla se compone de 71.724 griegos; 850 musulmanes y 950 hebreos.

Ofensiva búlgara En Tebas y Tronquidad No hay noticia de que en Tebas y Tronquidad se hayan librado nuevos combates.

Los búlgaros continúan bastante retirados y retroguardia y no se notan en su campo preparativos de ataque.

A pesar del temporal de lluvias, continúa el asedio de Andriópólis, que cada vez es más estrecho.

Los búlgaros dan muestra de gran tenacidad, y la situación de la ciudad es angustiosísima.

Ofensiva servia Otro triunfo Las tropas serbias han derrotado a las turcas en las inmediaciones de Libros, ocasionando muchas bajas.

La independencia de Albania En Viena hay confirmación de haber sido proclamada la independencia de Albania.

En Durazzo y otras ciudades ondea la bandera albanesa.

Los turcos Medidas de rigor. El cólera decapace Por orden del Gobierno de la Sublime Puerta, la policía ha detenido nuevamente a numerosos jóvenes turcos.

Según los datos oficiales, la epidemia cólera continúa decreciendo notablemente.

Entre los últimamente atacados, figura un corresponsal de un periódico de Berlín.

La cuestión internacional Conferencia internacional. Noticias de Londres confirman que Sir Edward Grey ha propuesto a las potencias celebrar en París una conferencia internacional con el fin de adoptar acuerdos antes de que termine la guerra de los Balcanes.

El generalísimo Nazim Pachá ha manifestado que a su Gobierno le será im-

Habla Romanones

La reforma de la Policía. Las admisiones temporales. Comisarios.

El Presidente del Consejo nos ha dicho que no estuvo en Palacio ni despachará hoy con Su Majestad, porque el Monarca no regresará hasta las nueve de la noche.

Manifiesta que tiene vivísimos deseos de que se discuta en las Cortes el proyecto reorganizando la Policía.

Esta tarde se reunirá la Comisión, y mañana deseará que empiece el debate.

Se halla dispuesto a admitir cuantas modificaciones se estimen necesarias.

Declara el Conde de Romanones que al Director de Seguridad no se le concede ni una sola atribución mas de las que hasta aquí ha tenido el Jefe Superior de Policía.

La Intención del Gobierno no ha sido ni puede ser limitar los derechos de reunión, porque ello sería anticonstitucional.

Si el decreto está dudoso ha añadido el Conde, se celebrará cuantas veces sea preciso.

«Yo no quiero irregó. nada regresivo; pero si necesito para gobernar un instrumento útil y que esté convenientemente organizado».

Esta tarde irá al Senado para conferenciar con la Comisión que entiende en el proyecto de admisiones temporales textiles, que interesa mucho en Barcelona, a fin de que dé dictamen.

Quiero demostrar a Cataluña que tanto en ese proyecto como en el de d. p. franco, el Senado atiende gustosamente el interés de los catalanes.

Por último, nos manifestó que había recibido, entre otras comisiones, la visita de una de los ingenieros industriales, otra de expositores y a la Directiva del Casino de Guadalejara.

Los sospechosos

¿Quiénes son? Ledrones De la cárcel de Jacarajo (Cáceres), se han fugado dos extranjeros, francés el uno y alemán el otro, que fueron detenidos y fichados en Trojillo.

Conducentes la benemérita de Naval Moral, donde robaron una casa de campo.

Concederse mucha importancia a la detención de estos individuos, que salieron de Madrid el mismo día que fué asesinado el linde hombre público, señor Canalejas.

Llamanso Emilio Gotthiert y Federico Kloffer.

El Tratado Franco-Español

El artículo de «El Figaro» En un artículo publicado por el diario parisiés «Le Figaro» aparecen los siguientes párrafos relativos a las observaciones que la diplomacia alemana formuló ante los Gobiernos de París y Madrid el lunes pasado.

Refiere la primera de dichas observaciones al monopolio del tabaco, que expira en 1913, fecha después de la cual España y Francia quedarán en libertad de acción en este asunto.

La segunda trata de la cuestión concerniente al acuerdo de construcción del ferrocarril Tángar-Alcaizar Fez.

Crónica Parlamentaria

Senado

Preside el señor Montero Ríos. En el banco azul se halla el Ministro de Marine.

Orden del día

Discútese el proyecto concediendo una pensión a la familia del Capitán Cuevas.

El señor MORAL extrínfase del orden de la discusión, por ser contrario a los acuerdos de la Mesa.

El señor MONTERO defiende la regularidad de la discusión.

Interviene el señor SANCHEZ ALBORNOZ, repitiéndole al señor Moral, Promévese un incidente entre ambos oradores y la Presidencia.

El señor MORAL declara que el expediente que se debía discutir se lo llevó un senador para su estudio en su domicilio.

El señor MONTERO para negar este dicho le envía con un gregor el expediente al señor Moral y suspende el debate.

Discútese el articulado del presupuesto de liquidación.

Apruébase una enmienda del señor OLIVA al capítulo primero.

Discútese otra del señor GARCIA SAN MIGUEL sobre ampliación en 50 millones el crédito para material de guerra.

Cambateo una enmienda del señor BARZANALLANA y LUQUE.

El Sr. POLO y PEYROLON apoya otra referente a la indemnización a las comunidades religiosas de 7.125.470 pesetas por enajenación de conventos en virtud del decreto de 1863.

Discútese la enmienda. Así mismo son rechazadas otras del obispo de MADRID-ALCALA y de los señores POLO PEYROLON y GUIJARRA.

Acéptase una del señor OLIVA y parte de otra del marqués de Ibarra. Son aceptadas otras de los señores PEYROLON y MARET. Acto seguido el Presidente suspende el debate y levanta la sesión.

En el banco azul se encuentra solamente el señor Barroso.

El señor AZCARATE pregunta si se ha adoptado alguna medida para la concesión de depósitos francos en los puertos africanos.

El señor VILLANUEVA le contesta que estudia el asunto aunque cree que no prosperará en los puertos de Ceuta y Melilla por constituir un monopolio.

El conde de ROMANONES sube a la tribuna y lee un proyecto de ley.

La catástrofe de Bilbao

El señor ECHEVARRIETA se ocupa de la catástrofe de Bilbao. Elogia al juez que entiende en la causa, aunque cree oportuno que se nombre uno especial que depure bien las responsabilidades y exija el tanto de culpa correspondiente a quienes autorizaron la apertura del cine sin estar en las condiciones que marca la ley.

Cree que el Gobernador de Bilbao debió oír a la R. O. de Lacierva, que dispone el cierre de los locales que no reúnan condiciones.

Recuerda el heroísmo del joven de 21 años, Florencio González, que después de salvar a varios niños pereció el mismo día.

Ensalza el comportamiento de un sargento de la benemérita y pide para este una recompensa y para aquel un homenaje.

El señor BARROSO declara que el Gobierno procederá enérgicamente. En cuanto a las peticiones que ha hecho dice que le contestará el señor Romanones.

El ministro de GRACIA Y JUSTICIA manifiesta que ha encargado al fiscal que proceda enérgicamente a depurar responsabilidades.

Otros telegrafía al presidente de la Audiencia de Burgos para que reúna la sala y sea si procede el nombramiento de un juez especial.

El presidente del CONSEJO elogia el Real decreto de Lacierva. Deplorea lo ocurrido y ofrece exigir responsabilidades al Sr. Ribao, si hubiera incurrido.

Afirma que se concederá recompensas que, si hayan merecido, lamenta que hayan sido tan pocos los casos de heroísmo.

Centura a los hombres que se itaron por encima de los niños y las mujeres y dice que los que se hacen no merecen ni el calificativo de hombres (muy bien).

El señor ECHEVARRIETA rectifica diciendo que la conducta de esos hombres puede considerarse como degeneración de la raza.

Las reformas de policía

El señor BURGOS se extraña de que el Gobierno tenga tanta prisa en aprobar el proyecto de reforma de la policía. Cree que ahora se debía esperar a conocer los latidos de la opinión, pues se trata de un proyecto importantísimo y que estudia mucha gravedad.

El conde de ROMANONES le contesta que no encierra peligros ni gravedad este proyecto que únicamente responde al criterio liberal del Gobierno.

Asegura que éste está dispuesto a admitir todas las aclaraciones y modificaciones que presenten las minorías.

Con la votación de este proyecto únicamente se trata de crear un instrumento útil para el gobierno.

El señor BURGOS pide al Presidente del Consejo que concrete.

El Conde de ROMANONES dice que desca que se discuta prontamente este asunto pero no anteponiéndolo a la discusión de los presupuestos.

El señor BURGOS:—Pero ¿entretanto estará vigente el decreto? El Conde de ROMANONES:—¡Sí!

El señor BURGOS:—Pues esa declaración tiene mucha importancia. El señor SALVATELLA hace notar la coincidencia que todas las minorías consideran la gravedad de este proyecto.

Asegura que al ponerse en vigor este proyecto, se derogan todas las leyes vigentes, cosa absurda.

El señor LAOIERVA:—Después de lo dicho por el señor Salvatella, nada tengo que decir, mas que notar que el proyecto atenta contra las leyes vigentes.

El Conde de ROMANONES:—El decreto estará vigente en cuanto no pugne con los preceptos legales.

Afirmas que el Gobierno no hará otra cosa que lo que hizo Lacierva, reorganizar la policía.

El señor LACIERVA:—Hay enorme diferencia entre los dos decretos. En aquél delegábanse funciones; en este crease jurisdicción infringiendo leyes.

El Conde de ROMANONES invita a suspender la discusión por la importancia que tiene, hasta tanto se discuta el proyecto.

El señor SALVATELLA:—Perfectamente; pero declarando que no está en vigor el decreto hasta que las Cortes lo aprueben.

El Conde de ROMANONES:—Estará vigente todo aquello que no se oponga a las leyes.

El señor OSSORIO pide un expediente. El señor VILLANUEVA ofrece traerlo. El señor Marqués de Lema hace otros ruegos.

El señor MIRANDA promete complacencia. Léese una proposición pidiendo no se ponga en vigor el decreto de reforma de la policía hasta que se apruebe el proyecto.

Firman la petición los señores Azcarate, Lacierva, Apeztegui y otros. El señor MORET manifiesta que no se discutirá la proposición por ser consecuencia de una pregunta.

El señor AZCARATE apoya la proposición, insistiendo en la ilegalidad de que se ponga en vigor el decreto. Léese una proposición de la mayoría pidiendo que no se ponga en vigor el decreto.

El Conde de ROMANONES pide que sea retirado éste. Quiere que se vote—dice—la proposición de las minorías.

# EL SKATING-RING

es el sport más atractivo é higiénico

Se aprende á PATINAR con facilidad y sin caídas

## El Kursaal

Implantaré la sección Ver-  
mouth recreativa de II á I3  
exclusivamente para sus  
habituaos.

A estas mismas horas lecciones de patinaje  
Café de primer orden "AMERICAM - BAR,"

# TOS

# JARABE-YER

# TOS

El Marañón Menol, Berthel y Thiecol

Curación rápida y radical

de todas las enfermedades del pecho y vías res-  
piratorias. El más activo de los preparados pa-  
ra combatir con éxito seguro TOS, BRONQUITIS,  
TUBERCULOSIS, ASMA y toda clase de  
CATARROS.

PIDASE EN TODAS LAS FARMACIAS Y DROGUERIAS

DEPOSITARIO EN MELILLA

## JAIMÉ ROLDOS

Insiste en la necesidad de aprobar el proyecto.  
El señor LA CIERVA insiste en su pro-  
posición.  
Interviene el señor Azórate.  
Desecha la proposición de la minoría por 128 votos contra 61.

**Orden del día**  
Proclámanse diputado á D. Manuel Re-  
quejo.  
Continúa la discusión del crédito de la Casa-Correo.  
Rectifica el señor Ortuño, insistiendo en que se realicen las observaciones de Pedregal.  
Contéstale el señor BARROSO.  
Apruébase el crédito.

**El presupuesto de instrucción pública**  
Continúa el debate de este presu-  
puesto.  
El señor MARTIN SANCHEZ hace va-  
rias observaciones.  
Contéstale el señor GALARZA.  
Apruébase el presupuesto.  
También son favorablemente sancio-  
nados varios dictámenes.  
Se levanta la sesión.

Naufragio de Madrid, Monseñor Bo-  
logna.  
**El «Pelayo» en el dique**  
Al hacer nuestra información en el  
Ministerio de Marina, se nos ha dicho  
que se había recibido un telegrama de  
Cartagena dando cuenta de que el acor-  
zado «Pelayo» fondeó ayer tarde en  
dicho puerto, quedando esta mañana al  
dique, según estaba dispuesto.  
**Fuerales por Genesajes**  
El Ministerio de la Gobernación nos ha  
participado que en Ciudad Real ha ha-  
bido esta mañana solemnemente fune-  
rales por el alma del señor Canalejas.  
**Los farmacéuticos**  
Una numerosa comisión de farmacéu-  
ticos, presidida por el señor Sáiz de  
Carlos, ha visitado al Ministro de la Go-  
bernación para hablar e del asunto del  
nomenclario de delegado de Farma-  
cia en Bilbao.

acuerdo de ponerse al lado de los obre-  
ros de Ojos Negros, condenando la con-  
ducta de la empresa.  
**Fuga de un preso. El señor Castell.**  
**La huelga de Ojos Negros**  
Ayer se produjo gran alarma en las  
calles de esta población, por haberse  
fugado un preso al ser conducido á la  
Audiencia para declarar, siendo perse-  
guido por la benemérita.  
El secretario del Congreso, señor  
Castell, ha visitado al General Echagüe,  
para cumplimentarle.  
Las noticias recibidas de Ojos Negros  
dicen que huelgan actualmente unos mil  
quingentos obreros, sin que hayan ocu-  
rrido hasta ahora incidentes.  
La autoridad gubernativa ha tomado  
medidas encaminadas á evitar que se  
altere el orden.

canón necesario para el servicio en la  
parte proporcional de la deuda marro-  
quí.  
No habrán líneas fiscales interiores  
puesto que se componen en metálico  
las cantidades que se han calculado que  
han de producir los derechos de aduan-  
as por las mercancías que se despa-  
chen en la zona española con destino  
para consumo en la francesa.  
Creemos que se otorgará también á  
España la costa que está frente á Cana-  
rias.

Igual autorización, y con tal fin, se  
han concedido permisos á D. José Ol-  
medo y doña Teresa Aiba.  
A D. Manuel Metro se le autoriza para  
tener abierto el día 1.º de Diciembre la  
caseta de tiro que posee en la Plaza de  
España.  
Se niega á Mariano Mohar permiso  
para abrir un establecimiento á las cues-  
tro de la marina.  
A D. José Moreno se le han concedido  
cuatro hectáreas de terreno de labor.

**VACUNA - SUEROS - OXIGENO -**

**Salvarsán (606)**

**Farmacia de la plaza**  
San Miguel, 7, (Pueblo.)

**ALQUILA**  
Una habitación en la calle de la Iglesia  
núm. 4, en esta administración informará.

**Se necesita** un profesor de  
Inglés y Ale-  
mán, para dar clase de conversación á una  
señorita.—Darán razón, Plaza Hernández  
número 8.

**Joyería, Platería y Relojería**  
**OBJETOS PARA REGALOS**  
**«LA JOYITA»**  
Precios sin competencia  
5, Granada, 5

**TRANSPORTES GENERALES.**—Única  
casa que tiene grandes existencias de alfai-  
ta y heno

**Las Ostras-Carnicero**  
**DE LA CORUÑA**  
son las mejores, las más finas, de los pa-  
rques más limpios que se conocen. Su fama  
es mundial y las recibe frescas diariamente  
P. La Roca.—G. Chacal, 25 68

**Extranjero**  
**Argel**  
La mujer, el ma-  
riaje y el amante  
Telegrams de Argel dan cuenta de un  
sucedido, del que ha sido  
protagonista un español llamado Joaquín  
Pérez.  
Este compatriota se hallaba empleado  
en los tranvías, y hace pocas semanas  
contrajo matrimonio con una bella ju-  
ven.  
El marido entró en sospechas con ciertos  
antecedentes de que su mujer no res-  
pondía á la fe jurada, y decidió vigilarla.  
Ayer comprobó su desgracia, y provisto  
de un revólver, la mató de dos tiros, hi-  
riéndola mortalmente al rival, y consumada  
su venganza, se suicidó.  
La tragedia narrada ha producido gran  
sensación.

**La Casa de Correos**  
Al recibir el señor Barroso á los pe-  
riodistas, nos ha manifestado que son  
muy exageradas las noticias que da la  
Prensa acerca del crédito para cons-  
trucción de la Casa de Correos.  
Ha añadido que no existen los votos  
particulares de que han hablado los  
periódicos, sino que la comisión retiró  
el dictamen para introducir algunas  
modificaciones, de acuerdo con él.  
**Conferencia**  
El Ministro de la Gobernación ha con-  
ferenciado extensamente con el señor  
Mendez Alzaola, sabiéndose que han tra-  
tado de la reorganización de la Policía.  
**Chirlata sorprendida**  
La madrugada última, ha sorprendido  
la policía una casa de juego en un pi-  
so principal de la Corredera Baja.  
Se han incautado los agentes de 18 ba-  
jas y de 476 pesetas en metálico, que-  
dando detenidos 19 jugadores.

**Detención de un sospechoso**  
Ha ingresado en la cárcel un sospe-  
choso portugués que fue detenido en  
Valencia Alcantara.  
Llamábase Francisco Cervantes y al ser  
interrogado por la benemérita incurrió  
en muchas contradicciones.  
Viene de Lisboa y carece de toda cla-  
se de documentación.  
Al registrarse se le encontró un re-  
volver y 250 pesetas.  
**Mujer que quiere ser hombre**  
**Desesos ocupados jóvenes que se di-  
trazan**  
En Chiva (Valencia) ha sido detenida  
una hermosa joven de 16 años, llamada  
Dolores Torres.  
Esta chica que era lavandera del hos-  
pital ha pocos días renegó de su sexo, y  
abandonando su profesión se marchó á  
la calle comprándose un bien cortado  
terno de jerga y su buena gorra disfrazá-  
ndose de hombre.  
Al ser detenida por la benemérita  
protestó afirmando que pertenecía al  
sexo masculino.  
Ha quedado á disposición del juzgado.

**RELEVO DE DESTACAMENTOS**  
**Chafarinas y Cabo de Agua**  
El lunes próximo embarcarán las fuer-  
zas que han de relevar los destacamen-  
tos de Chafarinas y Cabo de Agua. Llevan  
ya en aquellas posiciones los que  
regresarán á Melilla, el tiempo reglamen-  
tario.  
Marchan la cuarta y quinta compañías  
del segundo batallón del Regimiento de  
San Fernando, las cuales se distribuirán  
en la forma en que actualmente están  
las que allí se encuentran.  
A las nueve de la mañana se encontra-  
rá en el Dique de Villanueva la impedi-  
menta de la fuerza que ha de embarcar,  
para dar comienzo á la faena de carga  
en el vapor correo de los Menores «Vi-  
cente Sanz», que estará atracado al  
puerto.  
A las once, después de tomado el pri-  
mer rancho, llegará la tropa para em-  
barcar.  
El día 3 llegarán á Melilla las compa-  
ñías que ahora se encuentran de guar-  
nición en Chafarinas y Cabo de Agua.

**Noticias locales**  
**En el Buen Consejo.**  
La solemnidad en honor de María  
Inmaculada, que se celebra en la Capilla de  
las RR. MM. del Buen Consejo, dará prin-  
cipio hoy, con los siguientes cultos.  
Todos los días, de 7 á 9 de la mañana,  
misas y confesión. Por la tarde á las seis,  
solemne exposición de S. D. M. y á continua-  
ción el rosario, novena, plática, reserva y  
cánticos á la Virgen, por un nutrido y her-  
moso coro de niñas.  
El día 8, festividad de la Purísima, á las  
ocho de la mañana, misa rezada. A las diez,  
misa cantada con exposición del Santísimo  
Sacramento, que quedará expuesto hasta el  
ejercicio de la tarde, el cual se celebrará  
como los días anteriores, terminando con  
reserva y bendición del Santísimo.  
Todas las tardes habrá plática, á cargo  
del ilustrado capellán don Tirso Aldas.  
**Bada**  
Anoche se unieron con los indisolubles  
lazos del matrimonio, en la Iglesia Parro-  
quial la simpática señorita Isabel Agüera  
Bernal y don Miguel Porra Barraga.  
Actuaron de padrinos, don Rafael Porra  
Barraga y su señora hermana.  
Desearnos á los contrayentes todo género  
de venturas en su nuevo estado.  
**Accidentes del trabajo**  
En una panadería del barrio del Tesorillo  
ocurrió ayer tarde un sensible accidente.  
El obrero José Membrilla Sánchez, tuvo  
la desgracia de ser alcanzado por el cilin-  
dro, en que amasaba, recibiendo una fuerte  
contusión en la mano izquierda.  
Acompañado por José Abad Pérez, pasó  
el herido al Puesto de Socorro, en donde  
recibió asistencia facultativa.  
**El beneficio de Blondin**  
El conocido artista ecuestre Mr Blondin,  
que con tanto éxito viene actuando en el  
Circo Eucastro de Nador, celebra hoy su be-  
neficio, con dos escogidas funciones á las  
seis y media y á las ocho y media.  
Blondin, dedica su función de honor al  
Sr. Coronel Gobernador de aquel territorio  
y oficialidad afectada al mismo.  
Por primera vez, según anuncian los pro-  
gramas, presentará el veterano artista «La  
maroma», tirante en la que hace verdaderos  
proyectos de equilibrio.  
El resto del programa, es muy escogido.  
Amenizará el espectáculo la banda de  
música del regimiento de Wad-Bás.  
**En la casa de Monte**  
En la ferretería de don Juan Montes, se  
cometió ayer un robo, consistente en una  
caja de candados.  
Denunciado el hecho á la policía, ésta  
practicó activas gestiones que dieron por  
resultado la captura del ratón, que se llama  
Pedro Acosta Acosta, el cual ingresó en el  
arresto á disposición del Juez de guardia,  
comandante de Infantería Sr. Labarga.

**Bañuelos de viento**  
Los tan acreditados bañuelos de viento  
y huecos de Santo, se elaboran en la Confe-  
tería y Pastelería «La Giralda», de Rafael  
Cano Ruiz.  
Gran variación en repostería fina y fru-  
ta, pasteles de carne y empanadas de pas-  
cado.  
Especialidad en bollos suizos.  
Sandwich, medias noches y jamón cocido  
en vino.  
Se reciben encargos de ramilletes, tartas  
reales y bizcochadas.  
Tetuan, núm. 4, (debajo del Hotel Es-  
paña) y Miguel Zazo, núm. 5. 86

**La real familia**  
Esta mañana, á las siete, ha salido Sa  
Majestad el Rey para Ventosilla, con ob-  
jeto de pasar el día cazando.  
Con don Alfonso ha ido el Conde de  
San Román.  
A la estación fueron á despedir al  
Rey los Sres. Villanueva y Barroso.  
En el tren iban numerosos invitados  
de la aristocracia.  
La Reina Victoria ha recibido hoy en  
Audiencia á numerosas da as.  
**Lo que dice**  
**la Gaceta**  
Este periódico oficial publica entre  
otras las siguientes disposiciones:  
Diciendo reglas para evitar, tanto las  
demoras como las relaciones injustifi-  
cadas, en los actos de legalización en  
los juzgados de los libros de los comer-  
ciantes.  
Real orden circular disponiendo que  
los barcos procedentes de los puntos  
infectados no sean admitidos en los puertos  
cuya estación sanitaria carezcan del  
necesario material de desinfección.

**Provincias**  
**Bilbao**  
Después de la catástrofe. Restos de  
la prensa. Escenas desgarradoras.  
Padres madres! Visitas de inspec-  
ción. Se repite la diligencia.  
Al hacer la información del entierro  
de las víctimas del Circo de la Infancia,  
narra la prensa muchas desgarradoras  
escenas que se produjeron durante el  
acto.  
Cuando fué descubierta la caja que  
encerraba el cadáver del niño Mariano  
Barbero, su hermano se abalanzó á él  
como un loco abrazando el cadáver y  
diciendo que quería también morir y  
que le enterrasen junto á su hermanito.  
Después intentó arrojarle en la sepul-  
tura.  
Una mujer parecía haber perdido la  
razón, pronunciando palabras incohe-  
rentes. Fue necesario retirarla á viva  
fuerza, así como á otras varias madres  
de las víctimas.  
El Juzgado de Instrucción ha hecho  
una visita al Circo de la Infancia, com-  
probando los aparatos de proyección.  
También se comprobó que en la ge-  
neral alta hay tres puertas de salida, pero  
que de ellas sólo se utilizaba una.  
Cuando terminaba la diligencia, se  
presentó al juez una comisión de pa-  
dres de las víctimas, solicitando que se  
repitiera la visita á su presencia, á lo  
que el juzgado accedió.  
**En el Ayuntamiento. Discursos ne-  
crologicos**  
El Ayuntamiento ha celebrado hoy  
sesión pronunciándose discursos ne-  
crologicos lamentando la catástrofe.  
Acordóse ejercer la acción popular,  
nombrando como abogado al jefe de la  
sección á don Manuel del municipio y pro-  
curador á uno de los síndicos del Con-  
sejo.  
Este acuerdo ha sido muy bien acogi-  
do en toda la población.  
**Los republicanos divididos. Contra  
Echevarrieta.**  
Entre los concejales que militan en el  
partido republicano se ha iniciado un  
cisma, pues son muchos los que quieren  
de autorizar al diputado señor Echevar-  
rieta y á los ediles que asistieron á los  
funerales por las víctimas de la catás-  
trofe.  
Dios que aquellos no podían asistir  
á un acto religioso y contra lo por tanto  
á las oraciones de los que les dieron sus  
votos.

**El Tratado**  
**Noticias fragmentarias. Delimita-  
ción del territorio. Organi-  
zación del protectorado. Par-  
te económica**  
Firmado el Tratado con Francia ya no  
pecaremos de indiscretos ni condensa-  
mos en dos palabras las noticias frag-  
mentarias que hasta nosotros han llega-  
do durante el largo tiempo en que se  
han desarrollado las tan laboriosas ne-  
gociaciones.  
Según nuestras impresiones el Tra-  
tado tiene tres partes principales: Prime-  
ra: Delimitación que ha de comprender  
la zona española; Segunda: Organización  
del Protectorado y tercera: parte eco-  
nómica.  
**Primera parte. La zona es-  
pañola. Delimitación del te-  
rritorio**  
La zona española comprenderá Cabo  
de Agua por el Mar y, trazándose des-  
pués al Sur una línea que irá á parar al  
Lucas, comprendiendo hasta Alcazar-  
quivir.  
La línea que parte del Atlántico avanza  
algunos kilómetros mas allá de la lin-  
gua Jarga quedando en la zona española  
Lerache, Arolla y Tetuán.  
Dentro de nuestra zona quedará Tan-  
ger, cuyo régimen económico, local,  
puerto y aduanas, aún no está determi-  
nado.  
**Segunda parte. La organiza-  
ción del protectorado. El Re-  
sidente General**  
La organización del Protectorado  
creemos que se realizará del mismo mo-  
do que los franceses lo organizaron en  
su zona respectiva.  
La independencia en la zona española  
creemos será completa, puesto que la  
unidad del imperio que será salvada en  
esta parte, con el nombramiento de Ca-  
lifa que ejercerá las funciones propias  
del Sultan dentro de nuestro radio de  
acción.  
Suponemos que España nombrará un  
Residente General igual que lo nombró  
Francia y el cual ejercerá el Protectorado  
cerca del Califato.  
**Tercera parte. Plan econó-  
mico. Independencia**  
Económicamente la zona española se-  
rá también independiente de la francesa,  
salvando naturales dificultades que se  
oponen á ello, como es la unidad de la  
moneda, Banco del imperio y monopó-  
lios constituidos, entre estos el del ta-  
baco que afecta á las dos zonas.  
Hemos oído decir que la aduana de la  
zona española se entregará al Protec-  
tado español en primer de Marzo, ad-  
mitiéndose con independencia dentro  
de la unidad del arancel, los procedi-  
mientos de aduana.  
El Protectorado español tendrá obli-  
gación de entregar por anticipado el

**Espectáculos**  
**Reina Victoria**  
El beneficio del nunca bastante aplau-  
dido Pepe Santiago, llenó por completo  
el teatro de la calle de Chacal.  
«La alegría del vivir», de Paso y Aba-  
ti, no era obra nueva para el público de  
Melilla, que no hace mucho tiempo la  
vió representar.  
Se trata de una comedia endehillada;  
pero como en ella los autores si no pes-  
pantearon fino, por lo menos hilvana-  
ron con gracia, y presenta ocasión á  
Santiago para lucir sus dotes expropo-  
sitas para lo cómico, la concurrencia  
pasó una velada muy agradable, siendo  
no poco los fanes de la obra.  
El beneficio, á quien el público  
quiere de veras, recibió expresivas  
pruebas de aprecio, alzándose el telón  
muchas veces en su obsequio.  
Los demás intérpretes de «La alegría  
del vivir», estuvieron á gran altura, bri-  
llando como siempre Nieves Suarez, y  
haciendo muy lucida labor José del Va-  
lle y Antonio Suarez.  
**DON SEGIS**  
**DE INTERÉS LOCAL**  
Se ha dispuesto desparezca una ba-  
rreca propiedad de D. Francisco García  
Dominguez.  
Se desestima la instancia de D. Salo-  
món Dehan para establecer un café res-  
taurant.  
Se autoriza á D. Antonio Guillén, don  
Isidro Rivas y D. Francisco Centeno, pa-  
ra que retiren del muelle, respectiva-  
mente, treinta habas, veinte kilogramos  
de estaño, seis orabius de salin y diez  
planchas de cobre.  
Ha sido enviada al Ministerio de la  
Guerra la solicitud de D. Francisco Lo-  
pez pidiendo terrenos para establecer un  
cinematógrafo y otros recreos.  
A informe de los Generales de la In-  
fancia del Kert, territorio de Izanen y de  
Nador, se han las instancias de D. José  
Pérez, Mohammed Ben-Amar y D. Fran-  
cisco Torreblanca, que solicitan autorizá-  
ción, respectivamente, para criar cer-  
dos en Izanen, establecer un café en Izanen  
y una sucursal en Segangan.  
El Jefe de Policía, las de Pla-  
cido Serrano y Miguel Valenzuela, para  
usar armas.  
Ha sido enviada una instancia suscri-  
ta por D. Miguel Banderas, en el senti-  
do de no poderse revolver el punto  
del solar que se le concedió hasta tan-  
to que no lo edificare.

**Noticias locales**  
**En el Buen Consejo.**  
La solemnidad en honor de María  
Inmaculada, que se celebra en la Capilla de  
las RR. MM. del Buen Consejo, dará prin-  
cipio hoy, con los siguientes cultos.  
Todos los días, de 7 á 9 de la mañana,  
misas y confesión. Por la tarde á las seis,  
solemne exposición de S. D. M. y á continua-  
ción el rosario, novena, plática, reserva y  
cánticos á la Virgen, por un nutrido y her-  
moso coro de niñas.  
El día 8, festividad de la Purísima, á las  
ocho de la mañana, misa rezada. A las diez,  
misa cantada con exposición del Santísimo  
Sacramento, que quedará expuesto hasta el  
ejercicio de la tarde, el cual se celebrará  
como los días anteriores, terminando con  
reserva y bendición del Santísimo.  
Todas las tardes habrá plática, á cargo  
del ilustrado capellán don Tirso Aldas.  
**Bada**  
Anoche se unieron con los indisolubles  
lazos del matrimonio, en la Iglesia Parro-  
quial la simpática señorita Isabel Agüera  
Bernal y don Miguel Porra Barraga.  
Actuaron de padrinos, don Rafael Porra  
Barraga y su señora hermana.  
Desearnos á los contrayentes todo género  
de venturas en su nuevo estado.  
**Accidentes del trabajo**  
En una panadería del barrio del Tesorillo  
ocurrió ayer tarde un sensible accidente.  
El obrero José Membrilla Sánchez, tuvo  
la desgracia de ser alcanzado por el cilin-  
dro, en que amasaba, recibiendo una fuerte  
contusión en la mano izquierda.  
Acompañado por José Abad Pérez, pasó  
el herido al Puesto de Socorro, en donde  
recibió asistencia facultativa.

**Bipargatas y calzado**  
**para el Ejército**  
En la Casa VICENTE CARBÓ de Zaragoza  
Grandes existencias para servir pedidos  
en el acto.  
Representante, D. Luis Fernández de Cas-  
tro, domiciliado en la casa del  
Escuela Militar

**CEBADA Y PAJA.**—Ventas al por mayor  
y menor.—Transportes Generales. 48

**INSTITUTO ANTIRRABICO**  
— DEL — 2

**Doctor Ferrán,**  
**de Barcelona.**  
Sucursal en Melilla á cargo del  
**DR. QUEIPO**  
Se puede vacunar diariamente á las per-  
sonas mordidas por perros sospechosos.  
Carretera de Buen Acuerdo, 22, pral. 6cha.

**Dr. Antón**  
— ESPECIALISTA —  
en enfermedades de los ojos  
Calle Conde de Serralde, núm. 7, esquina  
á la de Méjaga. 33  
Consulta de 3 á 5

**Espectáculos para hoy**  
**Teatro Reina Victoria**  
Compañía de Comedia Española, por Nieves  
Suarez y Pepe Santiago.  
A las nueve y cuarto.—La Pena Capital,  
Las Víctimas (estreno), y Oratoria fin de si-  
glo.

**Notas políticas**  
**Las Mancomunidades**  
A las seis y cuarto terminó la reunión  
de la comisión del Senado, que entiende en  
el proyecto de Mancomunidades.  
A la salida, dijeron el señor Rodríguez  
que en principio acordaron firmar  
el dictamen, no haciéndolo por es-  
perar al conde de Romanos, que dijo  
que iba esta tarde.  
De todas maneras espérase que el dic-  
tamen quede firmado mañana.  
**Nueva reunión**  
A una hora de la tarde ha vuelto á  
reunirse la Comisión que entiende en el  
proyecto de Mancomunidades.  
A la salida, dijeron el conde de Romanos  
que había conseguido firmar as-  
perse y que mañana se dará el dicta-  
men.  
Aseguró que también se arreglaría la  
actitud de Montero sobre esta cuestión.

**Barcelona**  
**Un banquete**  
La Colonia Inglesa de la ciudad con-  
dal ha obsequiado con un banquete al  
Embajador de Inglaterra.  
Asistieron el Capitán General señor  
Weyler, Gobernador civil, alcaide y de-  
más autoridades.  
Brindaron el Embajador de España  
en Inglaterra, y el General Weyler.  
**Valencia**  
**Al trabajo**  
Esta mañana han vuelto al trabajo, se-  
gún participó de Segunto, sesenta  
obreros ferroviarios.  
**Solidaridad**  
La sección de Valencia ha tomado el

**Barcelona**  
**Un banquete**  
La Colonia Inglesa de la ciudad con-  
dal ha obsequiado con un banquete al  
Embajador de Inglaterra.  
Asistieron el Capitán General señor  
Weyler, Gobernador civil, alcaide y de-  
más autoridades.  
Brindaron el Embajador de España  
en Inglaterra, y el General Weyler.  
**Valencia**  
**Al trabajo**  
Esta mañana han vuelto al trabajo, se-  
gún participó de Segunto, sesenta  
obreros ferroviarios.  
**Solidaridad**  
La sección de Valencia ha tomado el

**Espectáculos**  
**Reina Victoria**  
El beneficio del nunca bastante aplau-  
dido Pepe Santiago, llenó por completo  
el teatro de la calle de Chacal.  
«La alegría del vivir», de Paso y Aba-  
ti, no era obra nueva para el público de  
Melilla, que no hace mucho tiempo la  
vió representar.  
Se trata de una comedia endehillada;  
pero como en ella los autores si no pes-  
pantearon fino, por lo menos hilvana-  
ron con gracia, y presenta ocasión á  
Santiago para lucir sus dotes expropo-  
sitas para lo cómico, la concurrencia  
pasó una velada muy agradable, siendo  
no poco los fanes de la obra.  
El beneficio, á quien el público  
quiere de veras, recibió expresivas  
pruebas de aprecio, alzándose el telón  
muchas veces en su obsequio.  
Los demás intérpretes de «La alegría  
del vivir», estuvieron á gran altura, bri-  
llando como siempre Nieves Suarez, y  
haciendo muy lucida labor José del Va-  
lle y Antonio Suarez.  
**DON SEGIS**  
**DE INTERÉS LOCAL**  
Se ha dispuesto desparezca una ba-  
rreca propiedad de D. Francisco García  
Dominguez.  
Se desestima la instancia de D. Salo-  
món Dehan para establecer un café res-  
taurant.  
Se autoriza á D. Antonio Guillén, don  
Isidro Rivas y D. Francisco Centeno, pa-  
ra que retiren del muelle, respectiva-  
mente, treinta habas, veinte kilogramos  
de estaño, seis orabius de salin y diez  
planchas de cobre.  
Ha sido enviada al Ministerio de la  
Guerra la solicitud de D. Francisco Lo-  
pez pidiendo terrenos para establecer un  
cinematógrafo y otros recreos.  
A informe de los Generales de la In-  
fancia del Kert, territorio de Izanen y de  
Nador, se han las instancias de D. José  
Pérez, Mohammed Ben-Amar y D. Fran-  
cisco Torreblanca, que solicitan autorizá-  
ción, respectivamente, para criar cer-  
dos en Izanen, establecer un café en Izanen  
y una sucursal en Segangan.  
El Jefe de Policía, las de Pla-  
cido Serrano y Miguel Valenzuela, para  
usar armas.  
Ha sido enviada una instancia suscri-  
ta por D. Miguel Banderas, en el senti-  
do de no poderse revolver el punto  
del solar que se le concedió hasta tan-  
to que no lo edificare.

**Noticias locales**  
**En el Buen Consejo.**  
La solemnidad en honor de María  
Inmaculada, que se celebra en la Capilla de  
las RR. MM. del Buen Consejo, dará prin-  
cipio hoy, con los siguientes cultos.  
Todos los días, de 7 á 9 de la mañana,  
misas y confesión. Por la tarde á las seis,  
solemne exposición de S. D. M. y á continua-  
ción el rosario, novena, plática, reserva y  
cánticos á la Virgen, por un nutrido y her-  
moso coro de niñas.  
El día 8, festividad de la Purísima, á las  
ocho de la mañana, misa rezada. A las diez,  
misa cantada con exposición del Santísimo  
Sacramento, que quedará expuesto hasta el  
ejercicio de la tarde, el cual se celebrará  
como los días anteriores, terminando con  
reserva y bendición del Santísimo.  
Todas las tardes habrá plática, á cargo  
del ilustrado capellán don Tirso Aldas.  
**Bada**  
Anoche se unieron con los indisolubles  
lazos del matrimonio, en la Iglesia Parro-  
quial la simpática señorita Isabel Agüera  
Bernal y don Miguel Porra Barraga.  
Actuaron de padrinos, don Rafael Porra  
Barraga y su señora hermana.  
Desearnos á los contrayentes todo género  
de venturas en su nuevo estado.  
**Accidentes del trabajo**  
En una panadería del barrio del Tesorillo  
ocurrió ayer tarde un sensible accidente.  
El obrero José Membrilla Sánchez, tuvo  
la desgracia de ser alcanzado por el cilin-  
dro, en que amasaba, recibiendo una fuerte  
contusión en la mano izquierda.  
Acompañado por José Abad Pérez, pasó  
el herido al Puesto de Socorro, en donde  
recibió asistencia facultativa.

**Bipargatas y calzado**  
**para el Ejército**  
En la Casa VICENTE CARBÓ de Zaragoza  
Grandes existencias para servir pedidos  
en el acto.  
Representante, D. Luis Fernández de Cas-  
tro, domiciliado en la casa del  
Escuela Militar

**CEBADA Y PAJA.**—Ventas al por mayor  
y menor.—Transportes Generales. 48

**INSTITUTO ANTIRRABICO**  
— DEL — 2

**Doctor Ferrán,**  
**de Barcelona.**  
Sucursal en Melilla á cargo del  
**DR. QUEIPO**  
Se puede vacunar diariamente á las per-  
sonas mordidas por perros sospechosos.  
Carretera de Buen Acuerdo, 22, pral. 6cha.

**Dr. Antón**  
— ESPECIALISTA —  
en enfermedades de los ojos  
Calle Conde de Serralde, núm. 7, esquina  
á la de Méjaga. 33  
Consulta de 3 á 5

**Espectáculos para hoy**  
**Teatro Reina Victoria**  
Compañía de Comedia Española, por Nieves  
Suarez y Pepe Santiago.  
A las nueve y cuarto.—La Pena Capital,  
Las Víctimas (estreno), y Oratoria fin de si-  
glo.

**Los robos**  
**del Arsenal**  
**Los complicados. Detenciones**  
Comunican del Ferril, que complotase  
por momento el asunto de los robos co-  
metidos en el Arsenal.  
El juzgado no oca un momento de  
realizar pesquisas para conseguir el es-  
clarecimiento de los hechos.  
Hoy han sido detenidos 3 fogoneros  
de los buques de guerra y varios mari-  
neros de la Armada, á quienes se les su-  
ponen complicados en los robos.  
Los detenidos ingresaron en las priso-  
nes militares.  
Se ha averiguado que los efectos ro-  
bados se enviaron á Coruña y Vigo.

**Barcelona**  
**Un banquete**  
La Colonia Inglesa de la ciudad con-  
dal ha obsequiado con un banquete al  
Embajador de Inglaterra.  
Asistieron el Capitán General señor  
Weyler, Gobernador civil, alcaide y de-  
más autoridades.  
Brindaron el Embajador de España  
en Inglaterra, y el General Weyler.  
**Valencia**  
**Al trabajo**  
Esta mañana han vuelto al trabajo, se-  
gún participó de Segunto, sesenta  
obreros ferroviarios.  
**Solidaridad**  
La sección de Valencia ha tomado el

**Barcelona**  
**Un banquete**  
La Colonia Inglesa de la ciudad con-  
dal ha obsequiado con un banquete al  
Embajador de Inglaterra.  
Asistieron el Capitán General señor  
Weyler, Gobernador civil, alcaide y de-  
más autoridades.  
Brindaron el Embajador de España  
en Inglaterra, y el General Weyler.  
**Valencia**  
**Al trabajo**  
Esta mañana han vuelto al trabajo, se-  
gún participó de Segunto, sesenta  
obreros ferroviarios.  
**Solidaridad**  
La sección de Valencia ha tomado el

**Espectáculos**  
**Reina Victoria**  
El beneficio del nunca bastante aplau-  
dido Pepe Santiago, llenó por completo  
el teatro de la calle de Chacal.  
«La alegría del vivir», de Paso y Aba-  
ti, no era obra nueva para el público de  
Melilla, que no hace mucho tiempo la  
vió representar.  
Se trata de una comedia endehillada;  
pero como en ella los autores si no pes-  
pantearon fino, por lo menos hilvana-  
ron con gracia, y presenta ocasión á  
Santiago para lucir sus dotes expropo-  
sitas para lo cómico, la concurrencia  
pasó una velada muy agradable, siendo  
no poco los fanes de la obra.  
El beneficio, á quien el público  
quiere de veras, recibió expresivas  
pruebas de aprecio, alzándose el telón  
muchas veces en su obsequio.  
Los demás intérpretes de «La alegría  
del vivir», estuvieron á gran altura, bri-  
llando como siempre Nieves Suarez, y  
haciendo muy lucida labor José del Va-  
lle y Antonio Suarez.  
**DON SEGIS**  
**DE INTERÉS LOCAL**  
Se ha dispuesto desparezca una ba-  
rreca propiedad de D. Francisco García  
Dominguez.  
Se desestima la instancia de D. Salo-  
món Dehan para establecer un café res-  
taurant.  
Se autoriza á D. Antonio Guillén, don  
Isidro Rivas y D. Francisco Centeno, pa-  
ra que retiren del muelle, respectiva-  
mente, treinta habas, veinte kilogramos  
de estaño, seis orabius de salin y diez  
planchas de cobre.  
Ha sido enviada al Ministerio de la  
Guerra la solicitud de D. Francisco Lo-  
pez pidiendo terrenos para establecer un  
cinematógrafo y otros recreos.  
A informe de los Generales de la In-  
fancia del Kert, territorio de Izanen y de  
Nador, se han las instancias de D. José  
Pérez, Mohammed Ben-Amar y D. Fran-  
cisco Torreblanca, que solicitan autorizá-  
ción, respectivamente, para criar cer-  
dos en Izanen, establecer un café en Izanen  
y una sucursal en Segangan.  
El Jefe de Policía, las de Pla-  
cido Serrano y Miguel Valenzuela, para  
usar armas.  
Ha sido enviada una instancia suscri-  
ta por D. Miguel Banderas, en el senti-  
do de no poderse revolver el punto  
del solar que se le concedió hasta tan-  
to que no lo edificare.

**Noticias locales**  
**En el Buen Consejo.**  
La solemnidad en honor de María  
Inmaculada, que se celebra en la Capilla de  
las RR. MM. del Buen Consejo, dará prin-  
cipio hoy, con los siguientes cultos.  
Todos los días, de 7 á 9 de la mañana,  
misas y confesión. Por la tarde á las seis,  
solemne exposición de S. D. M. y á continua-  
ción el rosario, novena, plática, reserva y  
cánticos á la Virgen, por un nutrido y her-  
moso coro de niñas.  
El día 8, festividad de la Purísima, á las  
ocho de la mañana, misa rezada. A las diez,  
misa cantada con exposición del Santísimo  
Sacramento, que quedará expuesto hasta el  
ejercicio de la tarde, el cual se celebrará  
como los días anteriores, terminando con  
reserva y bendición del Santísimo.  
Todas las tardes habrá plática, á cargo  
del ilustrado capellán don Tirso Aldas.  
**Bada**  
Anoche se unieron con los indisolubles  
lazos del matrimonio, en la Iglesia Parro-  
quial la simpática señorita Isabel Agüera  
Bernal y don Miguel Porra Barraga.  
Actuaron de padrinos, don Rafael Porra  
Barraga y su señora hermana.  
Desearnos á los contrayentes todo género  
de venturas en su nuevo estado.  
**Accidentes del trabajo**  
En una panadería del barrio del Tesorillo  
ocurrió ayer tarde un sensible accidente.  
El obrero José Membrilla Sánchez, tuvo  
la desgracia de ser alcanzado por el cilin-  
dro, en que amasaba, recibiendo una fuerte  
contusión en la mano izquierda.  
Acompañado por José Abad Pérez, pasó  
el herido al Puesto de Socorro, en donde  
recibió asistencia facultativa.

**Bipargatas y calzado**  
**para el Ejército**  
En la Casa VICENTE CARBÓ de Zaragoza  
Grandes existencias para servir pedidos  
en el acto.  
Representante, D. Luis Fernández de Cas-  
tro, domiciliado en la casa del  
Escuela Militar

**CEBADA Y PAJA.**—Ventas al por mayor  
y menor.—Transportes Generales. 48

**INSTITUTO ANTIRRABICO**  
— DEL — 2

**Doctor Ferrán,**  
**de Barcelona.**  
Sucursal en Melilla á cargo del  
**DR. QUEIPO**  
Se puede vacunar diariamente á las per-  
sonas mordidas por perros sospechosos.  
Carretera de Buen Acuerdo, 22, pral. 6cha.

**Dr. Antón**  
— ESPECIALISTA —  
en enfermedades de los ojos  
Calle Conde de Serralde, núm. 7, esquina  
á la de Méjaga. 33  
Consulta de 3 á 5

**Espectáculos para hoy**  
**Teatro Reina Victoria**  
Compañía de Comedia Española, por Nieves  
Suarez y Pepe Santiago.  
A las nueve y cuarto.—La Pena Capital,  
Las Víctimas (estreno), y Oratoria fin de si-  
glo.

LAUFFER Y C.ª, INGENIEROS

(Antes Sucesores de KRIBBEN)

Oficina, Juan de Gante, 7.-MADRID.-Alarcó, 6, 2.ª planta.

Dinamos, Electromotores, Transformadores, Arcos voltaicos, Contadores, Aparatos de medida, Conductores eléctricos, Teléfonos, Aisladores de alta y baja tensión, Postes de madera para líneas aéreas, Lámparas incandescentes, Carbones para arcos, Aparatos de cocina y calefacción, etc., etc.

LOS ÚNICOS MOTORES DE GAS "OTTO" LEGÍTIMOS

SON LOS CONSTRUIDOS POR LA GASMOTOREN-FABRIK DEUTZ, COLONIA-DEUTZ (Alemania)

llevando la



para Gas Pobre de antracita, carbón vegetal, coque, lignito, turba, etc.

para petróleo, bencina, gasolina, motonafta, cresota y demás aceites pesados (Motor Diesel)

495 Primeros Premios, 100 000 motores con 1.100.000 caballos de fuerza funcionando en todo el mundo

Capital invertido: 42.000 0 0 de francos, 3 70 operarios sólo en los talleres de Deutz

Unicos concesionarios para España y Portugal Langen y Comp.ª, S. en C. Madrid Calle Victoria, 2

Ferrocarril de la Compañía del Norte Africano

Línea de Melilla á las Minas del Monte Fitz y prolongación

Horario de los trenes á partir del 1.º de Octubre 1912

Table with 2 columns: 'Trenes ascendentes' and 'Trenes descendentes'. Each column has a sub-table with 'ESTACIONES' and times.

SERVICIO FIJO SEMANAL

ENTRE

Barcelona-Almería-Melilla

Y Vice-versa

FOR LOS VAPORES

"TINTORÉ" Y "VELARDE"

PRECIOS DE PASAJES

De Melilla á Barcelona 48 pesetas. Cámara 24 pesetas cubierta. De id. á Almería 18 id. id. 7 id. id.

Para más informes, dirigirse en

BARCELONA, Sres. Domenech Cert, S. A., Paseo de Colón, 17. ALMERIA, Sr. Hijo de Ricardo Giménez, S. en C. MELILLA, Sres. Melul y Levy, General Marina, 2. ORAN, Línea de Vapores Tintoré, Plaza de Kleber, 1.



EL PERFUME más rico y de más moda que existe se vende en todos los buenos establecimientos. Agente General para Marruecos, VICTOR ROBINEAU.—En Melilla, ISAAC BOTEBOL.—En Ceuta, JOAQUIN UTOR.

Anuncios Económicos

SE ALQUILAN camas á portar. Calle Antonio Falcón, número 4. (Buena Acuerdo).

LIBROS NUEVOS SOBRE MARRUECOS.—Obras del General De Torey.—Los españoles en Marruecos; 2.ª edición Campaña de 1909.—Bibliografía de la misma.—Interesante para los militares.

TINTORERIA Y QUITA-MANCHAS.—El Aguila Real de Granada.—Los encargos para esta TINTORERIA, se reciben en los Almacenes de Tejidos El Siglo, General Chacel, 17. En el ensanche del Barrio del Carmen, calle Explorador Badia, 25. En Triana, Carretera de Nador, tienda suetral de la Bandera Española. En Nador, tienda el Barato.

PLUQUERIA VICTORIA.—Calle Frío, 1.ª, 1.ª, encima Gurugú.—Higiene, limpieza y esmerados servicios.

SE vende una fabrica con todos sus accesorios para la elaboración de licores. Razóni soler de Rafael García, Playa de Triana.

OR no podria atender, se traspara bar bñca situada en la calle General Pareja, frente al café España, en 400 pesetas.—Razó en la misma.

SE vende hermosa cantina en Seluán, por no poderla atender.—Razón: Barrio Real, Café de la Palmera

SE venden camas nuevas y otros muebles.—Fabellones de Ingenieros número 3, Zoce.

HACE FALTA ORIADA.—Calle Prim, 14, principal izquierda

Por tener que ausentarse sus dueños se vende la casa n.º 175 de la Calle Diez Vicario; barrio del Tesorillo Infornaría

AL COMERCIO.—Empleado que tiene desocupadas algunas horas todos los días, durante la tarde y la noche, se ofrece con modestas pretensiones para escribir ó analógico. Darán razón en esta Administración.

Compañía Española de Minas del Rif

Ferrocarril Particular Minero

Horario de los trenes á partir de 15 de Septiembre 1912

Table with 2 main sections: 'Servicio de Melilla á Nador y San Juan de las Minas' and 'Servicio de San Juan de las Minas á Nador y Melilla'. Each section has a sub-table with 'ESTACIONES', 'N.º 1', 'N.º 2', 'N.º 3', and times.

Industrias Metalúrgicas

Pallarés y Compañía

FUNDICIÓN DE HIERROS Y METALES

Reparación de cadenas, máquinas de vapor y de toda clase de motores.—Instalaciones completas de los acreditados motores «VELLINO» á gasolinas y aceites pesados.—Bombas Hidráulicas de pistón y centrífugas.—Instalación es completas para riegos. Id. en precios y presupuestos: Barrio Industrial Calle Muelle de madera

GRAN FUNDICIÓN DE HIERROS Y METALES

DE

PEDRO COBOS

(Antes Mateo M. Velasco)

BARRIO INDUSTRIAL DE TRIANA

Se hace toda clase de trabajos de fundición, precios sin competencia, grande talleres mecánicos, balastradas, columnas, viguería, reparación de toda clase de maquinaria

Para encargos en la fábrica Central ó en la de la luz eléctrica ó sus oficinas. (Al hacerme cargo de esta fundición y talleres mecánicos, lo estoy dotando de las maquinarias y hornos que precisaba con objeto de poder servir al público más económica y más rápidamente. P. Cobos.)

Grandes Talleres de Carpintería-Mecánica

DE

PEDRO COBOS

(ANTES MATEO M. VELASCO)

Situados en el mismo local de la fundición de Triana Se hacen toda clase de muebles, puertas, ventanas, armaduras, persianas, trabajos fino y de batalla, precios módicos.

Alfredo Rodriguez

Oficina: Muro, 2. Almacenes: B. Industrial (frente al Zoce)

CARBONES MINERALES DE TODAS CLASES

Coke fundición. Coke para Cocinas

Coke para calderas : : 28

DEPOSITO, Barrio Industrial, (FRENTE AL ZOCE)

Consignaciones de Buques.-Fletamentos.

Exportación é Importación.

Depósito de Cemento LAFARGE, el mejor del mundo.

Siempre existencia de YESO. Se alquilan ENCERADOS

La Carbonifera del Rif

Al increíble precio de ocho pesetas los cien kilogramos (8 céntimos kilogramo), se vende el carbón llamado de BOLLAS y de GANUTOS, de gran duración y poder calorífico, fabricado exclusivamente para usos domésticos, que no desprenden humo. Se sirve á domicilio, abonando veinticinco céntimos, desde veinticinco á cincuenta kilogramos, por cada quintal, y cincuenta céntimos por cada quintal. Se reciben avisos en la calle de O'DONELL, 39, portería, y en la Fábrica, á espaldas del gran Parador de Melilla.

Economato Militar

Table listing various food items and their prices, such as 'Mantecados y roscos de Antequera', 'Alfajares', 'Queso de Roquefort', etc.

"LA MODA"

DE

Miguel Alcaraz

—GENERAL O'DONELL, NUM. 3— En este acreditado establecimiento se acaba de recibir un extenso y variado surtido de vestidos de todas clases para la presente estación.

3, General O'Donell, 3

GRAN FOTOGRAFIA

DE

Ricardo Gomez

(EN LA PLAZA) Calle de San Miguel, núm. 3 Junto á la Farmacia Militar.

Se hacen toda clase de trabajos fotográficos.—Especialidad en retratos de niños y retratos en tarjetas postales.—Retratos al platino.—Últimas novedades en fondos y muebles de galerías. Hay preciosos trajes de moras y moras. Magníficos mantones de Manila y mantillas blancas.

Se venden

En buenas condiciones 2 viguetas de hierro de 480 metros largo y 3 2/3 de peralte, 7 id. de 3 m por 20 id.; 3 id. de 3 7/8 m. por 0 10 id. todas usadas. Informará Habid A Saadi, en esta Administración.

Tarjetas.—Minutas para banquetes, Carnets, ved los catálogos de la Imprenta de EL TELEGRAMA DEL RIF.

Modista —CORTE PARISIEN—

CALLE MALAGA esquina á la de Prim, piso 3.º

CASA DE COMIDAS

La Madrileña

Table listing food items and prices, such as 'Callos y caracoles', 'Sopa, al plato', 'Plato de comida', etc.

Se alquilan comedores.—No olvidar las sábanas

La Madrileña, Barrio del Polígono GRAN CAPITAN NUM. 54. Esquina á la calle de Trinchera

Los Extremeños

Calle del General Chacel

Responde á todos los pedidos. Embalajes á voluntad.

Table listing various food items and prices, such as 'Chorizos de Candelario', 'Morcillas con manteca', 'Salchichón Vich', etc.

EL RIF

Dos territorios

de Guelala y Quebdana

Obra premiada en concurso

FOR

D. Rafael F. de Castro y Pedraza Prólogo de D. Gabriel de Morales, Teniente Coronel de E. M. Declarada de utilidad para el Ejército por R. O. de 19 de Abril de 1912 (D. O. núm. 91).

De venta en las librerías

Un tomo de 223 páginas, con 7 fotografías.

PTAS. 8'50

Propuestas de recompensas

Hotel Colón

(ANTES ASIA)

Situado en el sitio más céntrico é higiénico de esta Plaza. Magníficas habitaciones con vistas al mar. Las habitaciones en todo el edificio.

Trato camaraderismo.

PRECIOS VENTAJOSOS

General Margallo 25, Barrio Polígono

El Telegrama del Rif

Se vende en la Cantina de los Sres. Codina y Campredón, Camino del General Marina (San Juan de las Minas).

(23) Follón de EL TELEGRAMA DEL RIF

CAROLINA INVERNIZO

RAFAELA

SEGUNDA PARTE

Misterios de un corazón

de encontrar los medios para vengar al autor de mis días? Pero de quién he de tomar venganza? De toda la sociedad tal vez, porque yo no creo que con tan vagos indicios pueda encontrar al infame espía que se llamó Pablo Valeri. Ah! Este debe ser un pésimo individuo y si no murió ó no ha desaparecido, vendrá la satisfacción de hacerle sufrir cuanto hizo sufrir él á los demás... Basta; no pensemos más en ello: será lo que Dios quiera.

—Eres un hombre de oro. Ahora, date prisa en quitarme estos andrajos, que me pesan sobremanera, y en prepararme agua perfumada para que pueda lavarme bien. —El señorito será servido al punto—contestó Justino, mientras estudiaba de recho la fisonomía del joven;—pero si no fuese la mia demasiada indiscreción quisiera preguntarle si ha quedado satisfecho de su jira nocturna. Luciano se estremeció; pero se repuso casi en seguida, procurando sonreír. —¡Más qué satisfecho!—exclamó.—Pero en lugar de perder el tiempo charlando, tráeme mi traje de etiquetas pronto. Mientras Justino cumplía lo que le ordenaba Luciano, éste sacaba del bolsillo de los pantalones de mozo de cuerda la cartera negra y la bolsa llena de oro que María le entregó. Ocultó la cartera en medio de mil objetos, é iba á colocar también la bolsa, cuando se fijó en un sobre color de rosa que había en un ángulo del espejo. En aquel instante entraba Justino con el traje. —¿Quién ha traído esta carta? —¡Ah!, me olvidaba decirle que á media noche vino un camarero, de librea, en busca de usted; y como le dije que usted no estaba, me dejó esta carta

concordando entregársela apenas llegase. De intento la colocó en el espejo para que no se me olvidase. Como sabía que usted habla de vestirse de nuevo... Mientras el doméstico hablaba, Luciano rasgó el sello de lacre que cerraba el sobre y, abie to éste, encontró unas pocas líneas escritas por una mano femenina aristocrática y nerviosa: «Luciano: ¿Ha olvidado usted mi invitación?... ¿No vendrá usted un momento siquiera al baile? ¿Tan importante es la cita, que se aleja de los amigos? Esta noche estoy muy agitada, muy nerviosa, y sólo usted puede devolverme la calma, la tranquilidad. Venga usted, Luciano: le espera con impaciencia.» Leonia. En los labios de Luciano se dibujó una sonrisa de amor propio satisfecho. —¡Me ama!—murmuró;—esta carta me lo demuestra. Leonia está celosa... Roberto le habrá hablado de la cita que me impedia ir al baile, y creará, sin duda, que se trata de una aventura amorosa... de una rival. ¡Ah! Si ella supiera... si sospechara solamente que el joven que ella espera con tanto ardor, el joven á quien ama, es hijo de un ajusticiado y que, para vivir, forma á parte de hoy en adelante de una asociación de ladrones... Suspiró profundamente; pero luego,

esforzándose por parecer alegre, aunque en el fondo sintiera profunda turbación, Luciano se vistió, y mientras daba la última mano á su intachable «toilette» de persona de alto rango, Justino fué corriendo en busca de un coche. Un cuarto de hora más tarde, el apuesto Luciano de Santarosa entraba en los salones de la Condesa Leonia. Eran las cuatro de la madrugada, pero la fiesta seguía en todo su esplendor, animada, brillante, por más que la condesa Leonia apareciera inquieta y despareciera á cada instante de los salones. Pero nadie se había atrevido á preguntarle el por qué de aquellas repentinas apariciones y de aquella intranquilidad, que á cada momento hacia cambiar el color de su rostro y encendía ó apagaba de repente la luz de sus miradas. Se hablan abierto las salas del «buffet» que los invitados no tardaron en tomar por asalto. Se comía, se reía, se charlaban; en las habitaciones reservadas á los jugadores incorregibles, las mesas estaban llenas; no se perdía mucho, pero siquiera los maridos, obligados ya más de las veces á servir de figuras decorativas, se divertían y dejaban que sus respectivas consortes se divirtieran. La condesa Leonia daba las órdenes para el cotillón, que habia de empezar

á las seis cuando le anunciaron la llegada de Luciano. La emoción que experimentó al oír aquel nombre fué tal, que hubo de apoyarse con una mano en el respaldo de una butaca Palidicó como una muerta, y su seno, de puro agitado, levantaba el terciopele del traje. Tan inmóvil que ó, que á la luz de los candelabros que iluminaban todas las perfecciones de su cuerpo, parecía la estatua de la belleza, de una belleza ardiente, severa, sin otro adorno que su mágica irradiación. Leonia no se movió, ni dió un solo paso; pero su mirada dulce, profunda, se fijó como una caricia en el elegante joven, que adelantaba con rapidez. —Perdone usted, condesa, que haya venido tan tarde—dijo Luciano inclinándose con la desenvoltura de un perfecto caballero,—pero un asunto importantísimo me tuvo ocupado hasta ahora. Y tendió la mano á Leonia; pero esta no le dió la suya: una amarga tristeza habia extinguido el rayo de sus ojos. —¡Oh, sí; debía de ser muy importante!—exclamó irriamente,—y siento que tal vez por mi culpa lo haya usted interrumpido. —Se equivoca usted, señora; he terminado ya. ¡Oh!, créalo, condesa; habria preferido mil veces encontrarme

aquí á su lado, que ir á un sitio á donde me condujo un penoso deber. —¡Un deber!—exclamó sorprendida Leonia,—¿qué quiere usted significar, Luciano? El joven bajó la voz; y con acento triste, pero cariñoso, susurró: —Me dieron una carta para hablarme de mi padre, á quien no conocí. ¿Podía negarme á ir? —¡Oh! no, no—dijo la condesa, alegrándose en seguida y tendiendo su mano al joven:—hizo usted bien, Luciano; y yo que suponía... ¡Oh!, gracias por haberme quitado una duda que me atormentaba. Luciano fingió no haber comprendido y miró sorprendido á Leonia. Esta se apoyó en el brazo del joven, y conduciéndole á una estancia próxima que estaba casi desierta, le dijo en voz baja y afanosa: —Su amigo Roberto me dijo que tenía usted una cita; y lo dijo con tal misterio, que creí, ¡tácheme si quiere de local que estaba usted con una mujer. El joven oprimió con dulzura el brazo de la condesa Leonia, pero no contestó. —Yo, mientras—prosiguió la condesa con acento cada vez más afectuoso,—cometí una locura sin igual; le mandé un doméstico con una carta.